

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
- TPSGC
11 Laurier Street / 11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0B2 / Noyau 0B2
Gatineau
Québec
K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

Revision to a Request for a Standing Offer
Révision à une demande d'offre à commandes
Regional Master Standing Offer (RMSO)
Offre à commandes maître régionale (OCMR)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Procurement Strategies Division / Division des stratégies d'acquisition
11 Laurier St. / 11, rue Laurier
Place du Portage, 11C1
Phase III, Tower C
Gatineau
Quebec
K1A 0S5

Title - Sujet Temporary Help Services		
Solicitation No. - N° de l'invitation E60ZN-110002/F		Date 2015-05-22
Client Reference No. - N° de référence du client E60ZN-110002		Amendment No. - N° modif. 007
File No. - N° de dossier 002zn.E60ZN-110002	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$ZN-002-26793		
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale		2014-01-13
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-07-07		Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Riley, Stephanie		Buyer Id - Id de l'acheteur 002zn
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-1678 ()		FAX No. - N° de FAX (819) 997-2229
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: AS SHOWN IN THE RESULTING CALL-UPS		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required	Yes - Oui	No - Non
Accusé de réception requis	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

**LA PRÉSENTE MODIFICATION 007 VISE À RÉPONDRE À DES QUESTIONS POSÉES
RELATIVEMENT À LA DEMANDE D'OFFRE À COMMANDES (DOC)**

MODIFICATION

1. À la page 1 (page couverture) de l'offre à commandes, où la période de l'offre à commandes est indiquée sous DATE DE FIN, veuillez prendre note de la modification suivante :

SUPPRIMER :

L'invitation prend fin à 02:00 PM HAE le 2015-07-08

INSÉRER :

L'invitation prend fin à 02:00 PM HAE le 2016-07-07

2. À la page 29 de l'offre à commandes :

SUPPRIMER : 4.1 Période de l'offre à commandes

Des commandes subséquentes à cette offre à commandes pourront être passées de la date d'attribution au 8 juillet 2015.

INSÉRER: 4.1 Période de l'offre à commandes

Des commandes subséquentes à cette offre à commandes pourront être passées de la date d'attribution au 7 juillet 2016.

3. À la page 30 de l'offre à commandes :

SUPPRIMER : 6. Utilisateurs désignés

Les utilisateurs désignés autorisés à passer des commandes subséquentes à l'offre à commandes comprennent les ministères fédéraux, organismes ou sociétés d'État mentionnés dans les annexes I, I.1, II, III, IV et V de la *Loi sur la gestion des finances publiques*, L.R., 1985, ch. F-11.

INSÉRER : 6. Utilisateurs désignés

Les utilisateurs désignés sont les ministères, organismes ou sociétés d'État décrits aux annexes I, I.1, II, III, IV et V de la *Loi sur la gestion des finances publiques*, S.R.C., 1985, ch. F-11 et toute autre partie au nom de laquelle TPSGC a été autorisé à agir de temps à autre en vertu de l'article 16 de la *Loi sur le ministère des Travaux publics et des Services gouvernementaux*. Le Canada peut, en tout temps, retirer l'autorisation accordée à tout utilisateur désigné d'utiliser l'offre à commandes.

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DE L'OFFRE À COMMANDES DEMEURENT INCHANGÉES.

Solicitation No. - N° de l'invitation

E60ZN-110002/F

Amd. No. - N° de la modif.

007

Buyer ID - Id de l'acheteur

002zn

Client Ref. No. - N° de réf. du client

E60ZN-110002

File No. - N° du dossier

002znE60ZN-110002

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Solicitation No. - N° de l'invitation

E60ZN-110002/F

Amd. No. - N° de la modif.

007

Buyer ID - Id de l'acheteur

002zn

Client Ref. No. - N° de réf. du client

E60ZN-110002

File No. - N° du dossier

002znE60ZN-110002

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

QUESTIONS ET RÉPONSES

QUESTION 011:

Étant donné que la publication de l'invitation pour la DOC et la DAMA actuelles pour les SAT prend fin le 8 juillet 2015, est-ce qu'une nouvelle mise à jour sera publiée, à laquelle les fournisseurs pourront répondre?

RÉPONSE 011:

Les invitations pour les SAT publiées sur le SEAOG ont été modifiées, et comprennent une nouvelle date de clôture, soit le 7 juillet 2016, afin de permettre aux soumissionnaires de présenter des soumissions sur une base cyclique continue conformément au calendrier de la période d'évaluation trimestrielle de la PARTIE 2 – INSTRUCTIONS À L'INTENTION DES OFFRANTS/FOURNISSEURS. La date de clôture pour le premier trimestre est le 30 juin 2015, à 14 h (HNE); la clôture et l'évaluation subséquentes auront lieu au 2^e trimestre, etc.

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DE L'OFFRE À COMMANDES DEMEURENT INCHANGÉES.